



# Кольоровий телевізор

## Інструкція з використання



УКРСЕПТРЕЯ



BZ03

Будь-ласка, уважно прочитайте Інструкцію перед тим як увімкнути телевізор. Зберігайте її. Запишіть модель та серійний номер вашого телевізора, які знаходяться на задній панелі телевізора, та повідомте ці дані дилерові в разі необхідності технічного обслуговування.

Модель :

Серійний номер :



---

## Зміст

---

Встановлення.....	2	Настройка звуку .....	12
Підключення зовнішніх пристрій.....	3	Операції з годинником.....	13
Розташування та функції кнопок на пульти дистанційного управління та телевізорі.....	4	Інші функції.....	14
Управление основными функциями		Рекомендації з усунення несправностей.....15	
Основні операції.....	7		
Меню, які виводяться на екран.....	7		
Настройка каналів ТБ.....	8		
Настройка зображення.....	11		

---

## Встановлення

---

### Живлення

Телевізор працює від змінного струму, напругу вказано на задній панелі. Ніколи не підключайте телевізор до постійного струму. В разі грози або перебоїв в електромережі, будь-ласка, витягніть антенну та відключіть телевізор від мережі.

### ВІДКЛЮЧЕННЯ ПРИСТРОЮ ВІД ЕЛЕКТРОМЕРЕЖІ

щоб повністю знетрумити пристрій, вийміть штепсельну вилку із розетки. Розетка повинна знаходитися у робочому стані.

### Увага!

Щоб попередити виникнення пожежі або ураження електричним струмом, не піддавайте телевізор впливу дощу або вологи. Ніколи не ставте на телевізор будь-що, що містить рідину, це може спричинити пожежу або стати причиною ураження електричним струмом.

### Обслуговування

Ніколи не знімайте задню панель телевізора, це може стати причиною ураження струмом високої напруги або іншої небезпеки. Якщо телевізор не працює, вимкніть його та зверніться до дилера.

### Антена

Підключіть антеннний кабель до гнізда на задній панелі. Щоб забезпечити якісне зображення, використовуйте зовнішню антенну.

### Місце встановлення

Встановіть телевізор так, щоб яскраве світло або сонячні промені не попадали прямо на екран. Утримуйте телевізор від вібрації, впливу вологи, пилу та тепла. Забезпечте вільний доступ повітря до телевізора. Не закривайте вентиляційні отвори на задній панелі.

## Підключення зовнішніх пристрій

Ви можете підключити до телевізора додаткове обладнання: відеомагнітофон, відеокамеру та ін. Малюнок наведено лише як зразок, він може не відображати реальну картину.

### Гніздо антени

1. Підключіть вихід RF (Радіочастота) на відеомагнітофоні до гнізда антени на задній панелі телевізора.
2. Підключіть кабель антени до гнізда антени RF на відеомагнітофоні.
3. За допомогою Ручної настройки каналів запрограмуйте зручний для вас канал на відеомагнітофон.
4. Оберіть номер каналу, на який запрограмований відеомагнітофон.
5. Натисніть кнопку **PLAY** (Пуск) на відеомагнітофоні.

### Аудіо- / Відео входи / виходи (опція)

1. Підключіть аудіо- / відео виходи на відеомагнітофоні до аудіо- / відео входів на телевізорі та входи на відеомагнітофоні до виходів на телевізорі.
2. Якщо відеомагнітофон підключено до гнізда AV на телевізорі, натисніть кнопку **TV/AV**, щоб обрати режим **AV** (або **AV1**).
3. Натисніть кнопку **PLAY** (Пуск) на відеомагнітофоні. Зображення з відеомагнітофона буде виведено на екран..

Ви також можете записувати телепрограми, які приймає телевізор, на відео касету через аудіо- / відео виходи.

**Увага:** Якщо у вас відеомагнітофон з моно звуком, підключіть аудіо шнур відеомагнітофона до гнізда **AUDIO L/MONO** на телевізорі.

### Гніздо Євроскарт (опція)

1. Підключіть гніздо Євроскарту на відеомагнітофоні до гнізда Євроскарту на телевізорі.
2. Натисніть кнопку **PLAY** (Пуск) на відеомагнітофоні. Якщо відеомагнітофон передає комутаційну напругу та підключений до гнізда Євроскарту, телевізор переключатиметься в режим **AV** (або **AV1**) автоматично. Якщо ж ви бажаєте продовжити перегляд телевізійного каналу, натисніть кнопки **▲** / **▼** або будь-яку кнопку з номером.

У протилежному випадку натисніть кнопку **TV/AV**

на пульті дистанційного управління та оберіть режим **AV** (або **AV1**). Зображення з відеомагнітофона буде виведено на екран.

Ви також можете записувати телепрограмами на відео касету.

### Увага :

Сигнал типу **RGB** (Червоний-зелений-синій) може сприйматися тільки через гніздо Євроскарту. Сигнали такого типу передаються, наприклад, платним теледекодером, ігровими приставками, CD-фотопрограмматорами тощо.

### Компонентні входи (опція)

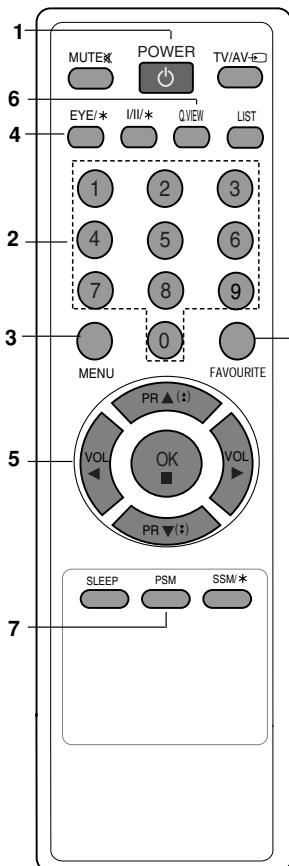
1. Підключіть компонентні виходи (Y Cb Cr, Y Pb Pr або Y B-Y R- Y) DVD-программатора до компонентних входів (Y PB PR) на телевізорі.
2. Підключіть аудіо шнур DVD-программатора до аудіовходів **AV** (або **AV1**).
3. Натисніть кнопку **TV/AV**, щоб обрати **COMPONENT** (Компонент).
4. Натисніть кнопку **PLAY** (Пуск) на DVD-программаторі. Зображення з компонента буде виведено на екран.

## Розташування та функції кнопок на пульті дистанційного управління та телевізорі

Усі функції настроюються за допомогою кнопок, розташованих на пульти. окрім функції можна настроювати за допомогою кнопок, розташованих на передній панелі телевізора.

### Пульт дистанційного управління

Перед тим як використовувати пульт дистанційного управління, вставте в нього батарейки. Дивіться наступну сторінку.



#### 1. Кнопка POWER (Вмк.)

За допомогою цієї кнопки можна вмикати телевізор, який знаходитьться в режимі очікування, або вимикати телевізор, переводячи його в режим очікування.

#### 2. Кнопки з номерами

За допомогою цих кнопок можна вмикати телевізор, який знаходитьться в режимі очікування, або вибирати потрібний канал ТБ.

#### 3. Кнопка MENU (Меню)

При натисканні на цю кнопку відкривається меню.

#### 4. Кнопка EYE/\* (опція)

За допомогою цієї кнопки можна увімкнути функцію настройки зображення відповідно до умов оточуючого середовища.

#### 5. Кнопки ▲ (▲) / ▼ (▼) (наступна програма / попередня програма)

За допомогою цих кнопок можна:

- вибирати програми або пункти меню
- вмикати телевізор, який знаходитьться в режимі очікування
- автоматично сканувати програми

#### Кнопки ◀ / ▶ (зменшення звуку / збільшення звуку)

За допомогою цих кнопок можна:

- регулювати звук
- виконувати настройки в меню

#### Кнопка OK

За допомогою цієї кнопки можна підтвердити свій вибір або вивести на екран поточний режим.

#### 6. Кнопка Q.VIEW

За допомогою цієї кнопки можна переключитися на канал, який ви переглядали перед цим.

#### 7. PSM (Запрограмовані Настройки Зображення)

За допомогою цієї кнопки можна активувати запрограмовані улюблені настройки зображення.

#### 8. Кнопка FAVOURITE (Улюблений).

За допомогою цієї кнопки можна обрати улюблений канал.

## Розташування та функції кнопок на пульті дистанційного управління та телевізорі

### 9. Кнопка MUTE ✘

Ця кнопка вимикає та вимикає звук.

### 10. Кнопка TV/AV ▶

За допомогою цієї кнопки можна переключатися між режимами TV та AV, вмикати телевізор, який знаходиться в режимі очікування.

### 11. Кнопка I/II/\*

За допомогою цієї кнопки можна вибрати мову трансляції під час трансляції двомовних каналів, та канал виходу звуку (опція).

### 12. Кнопка LIST (або кнопка синього кольору)

За допомогою цієї кнопки можна вивести на екран список каналів.

### 13. Кнопка SLEEP (таймер вимкнення)

За допомогою цієї кнопки можна настроїти таймер вимкнення телевізора.

### 14. SSM/\* (Запрограмовані Настройки Звуку)

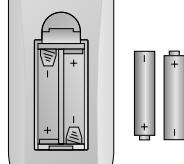
За допомогою цієї кнопки можна активувати запрограмовані улюблені настройки звуку.

\*: Без функції

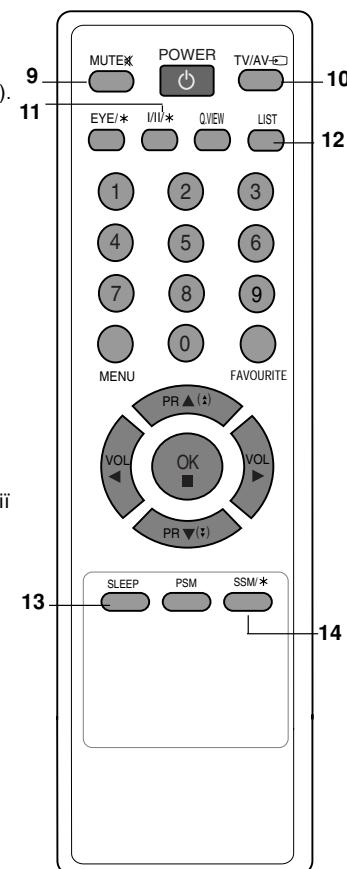
**КОЛЬОРОВІ КНОПКИ:** Ці кнопки використовуються для функції «Телетекст» (тільки для моделей з функцією «Телетекст») або редагування програм.

#### Встановлення батарейок

Пульт працює від двох батарейок типу AAA. Щоб вставити батарейки, переверніть пульт та відкрийте кришку відсіку для батарейок. Вставте дві батарейки так, як вказано знаками полярності (+ та -) у відсіку для батарейок.



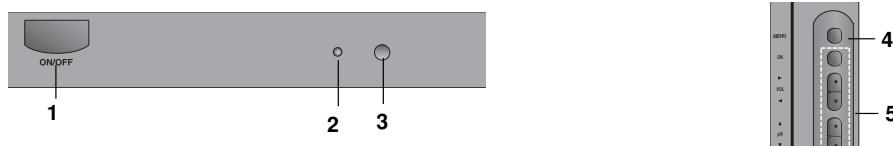
**Увага:** Якщо ви не плануєте користуватися пультом тривалий час, вийміть батарейки, щоб уникнути пошкоджень внаслідок витікання електроліту з батарейок.



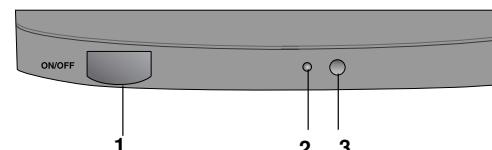
## **Розташування та функції кнопок на пульті дистанційного управління та телевізорі**

### **Передня панель**

#### **Серія 21FU1**



#### **Серія 21FU3**



##### **1. Кнопка ON/OFF**

Ця кнопка вимикає та вимикає телевізор.

##### **2. ІНДИКАТОР РЕЖИМУ ОЧІКУВАННЯ/ВМИКАННЯ**

Яскраво горить, коли телевізор знаходиться в режимі очікування, коли телевізор вимикається стає неяскравим.

##### **3. СЕНСОР ДИСТАНЦІЙНОГО УПРАВЛІННЯ**

Увага: Використовуйте тільки такий пульт, який постачається у комплекті з телевізором (Інші пульти не будуть працювати.)

##### **4. Кнопка MENU**

Ця кнопка відкриває меню.

##### **5. Кнопка OK**

За допомогою цієї кнопки можна підтвердити свій вибір або вивести на екран поточний режим

##### **Кнопки ▲ / ▼ (зменшення звуку / збільшення звуку)**

За допомогою цих кнопок можна:

- регулювати звук

- виконувати настройки в меню

##### **Кнопки ▲ / ▼ (наступна програма / попередня програма)**

За допомогою цих кнопок можна:

- вибирати програми або пункти меню

- вимикати телевізор, який знаходиться в режимі очікування

**Увага:** Малюнки наведено лише для загального ознайомлення з передньою або бокою панеллю.  
Наведені зображення можуть не відповісти дійсності.

## Основні операції

### Вимикання та вимикання телевізора

- Натисніть кнопку **ON/OFF** на передній панелі телевізора.
- Якщо телевізор знаходиться в режимі очікування, натисніть кнопку **POWER**, **▲ / ▼**, **TV/AV** або будь-яку кнопку з номером на пульті, щоб увімкнути телевізор.
- Натисніть кнопку **POWER** на пульті. Телевізор перейде в режим очікування.
- Натисніть кнопку **ON/OFF** на передній панелі, щоб вимкнути телевізор.

**Увага:** Якщо під час роботи телевізора буде вимкнено електричне живлення, після включення живлення телевізор перейде в режим очікування або увімкнеться.

### Вибір каналу

Ви можете вибирати канал за допомогою кнопок **▲ / ▼** або будь-якої кнопки з номером.

### Регулювання звуку

Ви можете настроїти звук за допомогою кнопок **◀ / ▶**.

### Кнопка Q.VIEW (швидкий перегляд)

Натисніть кнопку **Q.View**, щоб повернутися до каналу, який ви переглядали перед цим.

### Відключення звуку

Натисніть кнопку **MUTE**. Звук буде відключено і на екрані з'явиться символ. Ви можете увімкнути звук натиснувши кнопку **MUTE**, **◀ / ▶**, **SSM/\***, **I/II/\***, **TURBO SOUND**.

### Вибір мови для меню

Меню можна виводити на екран бажаною мовою. Спочатку оберіть мову.

- Натисніть кнопку **MENU**, а потім за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **Special menu** (Спеціальне меню).
- Натисніть кнопку **▶** та оберіть **Language (Мова)**.
- Натисніть кнопку **▶**, а потім за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть бажану мову. Весь текст на екрані буде відображені обраною мовою. Натисніть кнопку **OK** або **◀** щоб повернутися в **Special menu** (Спеціальне меню).
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програми.

## Екранне меню

Діалог між вами та телевізором відбувається шляхом меню настройок, які виводяться на екран телевізора. На екран також виводяться кнопки, які необхідно натискати, аби виконати настройки.

### Вибір меню

- Натисніть кнопку  **MENU**, а потім за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню.
- Натисніть кнопку **▶**, а потім за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть пункт в меню.
- Натисніть кнопку **▶**, щоб вивести на екран підменю або висувне меню.
- Змініть настройки обраного пункту в підменю або висувному меню за допомогою кнопок **◀ / ▶** або **▲ / ▼**.

Ви можете переходити до меню вищого рівня за допомогою кнопки **OK** або **◀**, а до меню нижчого рівня – за допомогою кнопки **▶**.

### Увага:

- В моделях з моно звуком меню **Sound (Звук)** не з'являється.
- В деяких моделях в меню **Picture (Зображення)** нема пункту **Turbo picture**.
- В деяких моделях в меню **Sound (Звук)** нема пунктів **Turbo Sound (Посилення звуку)**, **AVL (Автоматичне вирівнювання звуку)**, **Balance (Баланс)**, **Woofer (Репродуктор низького тона)**, **X-WAVE (Бездротовий звук)**, **Treble (Високі тони)**, **Bass (Баси)**.
- В деяких моделях в меню **Special (Спеціальне)** нема пунктів **Language (Мова)**, **Blue back (блакитний фон)**, **Game (гра)**, **Booster (підсилювач)**.

## Настройка каналів ТБ

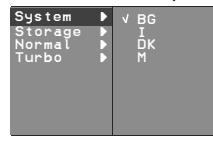
В пам'яті телевізора можна зберегти до 100 телевізійних каналів. (від 0 до 99). Після того, як ви записали програми в пам'ять телевізора, ви зможете вибирати канали за допомогою кнопок **▲** / **▼** або кнопок з номерами. Канали можна настроїти в автоматичному або ручному режимах.

**Увага:** В деяких моделях в пам'яті можна зберегти до 200 каналів.

### Настройка каналів в автоматичному режимі

В цьому режимі в пам'ять телевізора записуються всі наявні канали. При першому встановленні телевізора рекомендується користуватися автоматичним режимом настройки каналів.

1. Натисніть кнопку **MENU** та виберіть меню **Station** (Меню каналів).
2. Натисніть кнопку **►**, а потім за допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть підменю **Auto prog.** (Автоматична настройка каналів).
3. Натисніть кнопку **►**, щоб відкрити підменю **Auto prog.** (Автоматична настройка каналів).



4. Натисніть кнопку **►**. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть у висувному меню **System** (Система) стандарт телевізійної трансляції:  
**BG** : (Азія/Нова Зеландія/Центральна Європа/Африка/Австралія)  
**I** : (Гонконг/Південна Африка)  
**DK** : (Східна Європа/Китай/Африка/СНД)  
**M** : (США/Корея/Філіпіни) (опція)
5. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
6. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **Storage** (Зберегти).
7. Натисніть кнопку **►**. За допомогою кнопок **◀** / **►** або кнопок з номерами у висувному меню **Storage from** виберіть номер, з якого необхідно почати зберігати канали. Будь-яке число до 10 набирається з цифрою Ф0Х, наприклад 5 набирається як Ф05X.
8. Натисніть кнопку **OK**.
9. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **Normal search** (Стандартний пошук) або **Turbo search** (Швидкий пошук).  
Опція: В деяких моделях ви зможете вибрати лише **Start** (Почати).

**Увага:**

- a. **Turbo search** (Швидкий пошук) виконується швидше ніж **Normal search** (Стандартний пошук) і в деяких моделях при такому пошуку автоматично зберігаються всі доступні канали.
- b. Якщо якість та звук збереженого каналу недостатньо гарні, виберіть вірний тип телевізійної трансляції в меню **Manual** (Ручна настройка каналів).
10. Натисніть кнопку **►** щоб розпочати пошук каналів. Усі доступні канали збережено. Щоб зупинити автоматичну настройку каналів, натисніть кнопку **MENU**. Після того, як автоматичну настройку каналів завершено, на екрані з'являється меню **Programme edit**(Редагування каналів). Для отримання більш детальної інформації, див.

розділ «Редагування каналів».

11. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб перейти в режим перегляду програм.

### Автоматичне сканування каналів

Щоб переглянути усі збережені канали, натисніть кнопку **▲** або **▼** та утримуйте її приблизно 3 сек. Збережені канали будуть виводитися на екран один за одним. Щоб зупинити автоматичне сканування каналів, натисніть будь-яку кнопку, крім кнопок, що обслуговують відеомагнітофон.

### Ручна настройка каналів

Ручна настройка каналів дозволяє вам вручну настроїти та розмістити канали в такому порядку як ви бажаєте. Також ви можете присвоїти кожному каналу назву, яка має складатися з п'яти символів.

1. Натисніть кнопку **MENU**, щоб відкрити меню **Station** (Меню каналів).
2. Натисніть кнопку **►**, а потім за допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть підменю **Manual** (Ручна настройка каналів).
3. Натисніть кнопку **►**, щоб відкрити підменю **Manual** (Ручна настройка каналів).
4. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **Storage** (Зберегти).
5. Натисніть кнопку **►**, щоб вибрати бажаний номер каналу. За допомогою кнопок **▲** / **▼** або кнопок з номерами виберіть у висувному меню **Storage** (Зберегти) бажаний номер від 0 до 99. Будь-яке число до 10 вводиться з цифрою «0». Наприклад, необхідно ввести «05» для 5.
6. Натисніть кнопку **OK**.
7. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **System** (Система).
8. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть у висувному меню **System** (Система) стандарт телевізійної трансляції:  
**BG** : (Азія/Нова Зеландія/Центральна Європа/Африка/Австралія)  
**I** : (Гонконг/Південна Африка)  
**DK** : (Східна Європа/Китай/Африка/СНД)  
**M** : (США/Корея/Філіпіни) (опція)
9. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
10. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **Channel** (Канал).
11. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть у висувному меню **Channel** (Канал) **V/UHF** або **Cable** (Кабельне ТБ). Якщо це можливо, виберіть номер каналу за допомогою безпосередньо кнопок з номерами. Будь-яке число до 10 вводиться з цифрою «0». Наприклад, необхідно ввести «05» для 5.
12. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
13. За допомогою кнопок **▲** / **▼** виберіть **Search** (Пошук).
14. Натисніть кнопку **►**. Натисніть кнопку **◀** або **►** у висувному меню **Search** (Пошук), щоб розпочати пошук каналу. Коли канал буде знайдено, пошук припиниться.
15. Натисніть кнопку **OK**, щоб зберегти канал в пам'яті. На екрані з'явиться **Stored** (Збережено).
16. Щоб занести в пам'ять інший канал, повторіть кроки 4 – 15.
17. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

## Настройка каналів ТБ

### Надання каналу назви

- Повторіть кроки 1 – 3 розділу «Ручна настройка каналів».
- За допомогою кнопок ▲ / ▼ виберіть **Name** (Назва).
- Натисніть кнопку ► у висувному меню Name (Назва).
- Натисніть кнопку ▲. Ви можете використовувати пробив, +, -, цифри від 0 до 9 та літери алфавіту (A - Z). Натискаючи кнопку ▼, ви можете рухатись у протилежному напрямку.
- Оберіть символ за допомогою кнопок ◀ / ▶ та перейдіть до вибору наступного символу і т.д.
- Натисніть кнопку **OK**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### Підсилювач (опція)

В деяких моделях, **Підсилювач** є опційною функцією. Лише моделі, обладнані **Підсилювачем**, можуть виконувати цю функцію.

Якщо канал приймається погано, увімкніть **Підсилювач**. Якщо якість зображення хороша, не вмикайте підсилювач.

- Повторіть кроки 1 – 3 розділу «Ручна настройка каналів».
- За допомогою кнопок ▲ / ▼ виберіть **Booster** (Підсилювач).
- Натисніть кнопку ►.
- За допомогою кнопок ▲ / ▼ у висувному меню Booster (Підсилювач) виберіть **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
- Натисніть кнопку **OK**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### Редагування каналів

Ця функція дозволяє вам видалити або пропустити занесений в пам'ять канал. Ви також можете присвоїти каналу інший номер або ж не зберігати жодного каналу на певному номері.

- Натисніть кнопку **MENU**, щоб відкрити меню **Station** (Меню каналів).
- Натисніть кнопку ► та за допомогою кнопок ▲ / ▼ виберіть підменю **Programme edit**

(Редагування каналів).

- Натисніть кнопку ►, щоб відкрити підменю **Programme edit** (Редагування каналів).



### Видалення каналу

- За допомогою кнопок ▲ / ▼ або ◀ / ▶ оберіть канал, який необхідно видалити.
- Двічі натисніть ЧЕРВОНУ кнопку. Обраний канал буде видалено, а наступні канали пересунуто на одну позицію вгору.

### Копіювання каналу

- За допомогою кнопок ▲ / ▼ або ◀ / ▶ оберіть канал, який необхідно скопіювати.
- Натисніть ЗЕЛЕНУ кнопку. Усі наступні канали буде пересунуто на одну позицію вниз.

### Переміщення каналу

- За допомогою кнопок ▲ / ▼ або ◀ / ▶ оберіть канал, який необхідно перемістити.
- Натисніть ЖОВТУ кнопку.
- Оберіть бажаний номер за допомогою кнопок ▲ / ▼ або ◀ / ▶.
- Натисніть ЖОВТУ кнопку ще раз, щоб відмініти дію цієї функції.

### Пропускання номеру каналу

- За допомогою кнопок ▲ / ▼ або ◀ / ▶ оберіть номер каналу, який необхідно пропустити.
- Натисніть БЛАКИТНУ кнопку. Пропущений канал стане блакитним.
- Натисніть БЛАКИТНУ кнопку ще раз, щоб відмінити дію. Коли номер каналу пропущено це означає, що його неможливо обрати використовуючи кнопки ▲ / ▼ під час стандартного перегляду. Якщо ви бажаєте обрати пропущений канал, то вам потрібно безпосередньо ввести номер каналу за допомогою кнопок з номерами, або обрати його в меню **Programme edit** (Редагування каналів) або у списку каналів.

Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

## Настройка каналів ТБ

### Улюблений канал

Ця функція дозволяє легко обрати улюблений канал.

- Натисніть кнопку **MENU**, щоб відкрити меню **Station** (Меню каналів).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** виберіть підменю **Favourite** (Улюблений канал).
- Натисніть кнопку **►**, щоб відкрити підменю **Favourite** (Улюблений канал).



- За допомогою кнопок **▲ / ▼** виберіть -----.
- За допомогою кнопок **◀ / ►** або кнопок з номерами оберіть бажаний канал. Будь-яке число до 10 вводиться з цифрою «0». Наприклад, необхідно ввести «05» для 5.
- Щоб зберегти інший канал, повторіть кроки 4 – 5. Ви можете зберегти до 8 каналів.
- Натисніть кнопку **OK**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

Натискайте кнопку **FAVOURITE** (Улюблений) та обираєте улюблений канал.

### Виклик таблиці каналів

Ви можете перевірити канали, збережені в пам'яті, відобразивши їх у вигляді таблиці.

#### Виклик таблиці каналів

Натисніть кнопку **LIST** (Список), щоб вивести на екран таблицю каналів. Одна таблиця містить 10 каналів, як показано на малюнку нижче.

0	C	1D	5	S	69
1	C	03	6	S	17
2	C	12	7	S	22
3	S	86	8	C	09
4	S	67	9	C	11

#### Увага :

- У списку ви зможете побачити канали, виділені блакитним кольором. Це ті канали,

які ви забажали позначити як пропущені в режимі Автоматичної настройки каналів або в режимі Редагування каналів.

- Деякі канали відображатимуться у таблиці з номером, це означає, що ім не було надано назви.

#### Вибір каналу в таблиці каналів

Оберіть канал за допомогою кнопок **▲ / ▼** або **◀ / ►**.

Натисніть кнопку **OK**.

Телевізор перемикається на обраний канал.

#### Навігація по таблиці каналів

Таблиця каналів містить 10 (або 20) сторінок загальною кількістю 100 (або 200) каналів. Натискайте кнопки **▲ / ▼** або **◀ / ►**, щоб перегортати сторінки.

Натисніть кнопку **LIST** (Список), щоб повернутися до режиму перегляду телепрограм.

## Настройка зображення

**Увага:** Функція настройки зображення не працює, якщо джерелом сигналу є RGB.

### PSM (Запрограмовані Настройки Зображення)

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Picture** (Зображення).
- Натисніть кнопку **►**, щоб обрати підменю **PSM** (Запрограмовані Настройки Зображення).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **PSM** (Запрограмовані Настройки Зображення) необхідні настройки зображення.



- Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

Ви також можете активувати запрограмовані настройки зображення (**Dynamis** (Динамічний), **Standard** (Стандартний), **Mild** (М'який), **Game** (Гра) або **User** (Користувач)) за допомогою кнопки **PSM** на пульті дистанційного управління.

Запрограмовані настройки зображення **Dynamis** (Динамічний), **Standard** (Стандартний), **Mild** (М'який) та **Game** (Гра) є фабричними та не підлягають змінам.

### CSM (Запрограмовані настройки кольору)

Ви можете за бажанням обирати запрограмовані настройки зображення: стандартне зображення, зображення з перевагою червоного кольору, зображення з перевагою зеленого кольору, зображення з перевагою синього кольору.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Picture** (Зображення).
- Натисніть кнопку **►**, щоб обрати підменю **CSM** (Запрограмовані настройки кольору).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **CSM** (Запрограмовані настройки кольору) необхідні настройки кольору: **Standard** (стандартне зображення), **Reddish** (червонувате зображення), **Greenish** (зеленувате зображення) або **Bluish** (синювате зображення).
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### XD(опція)

Ви можете насолоджуватися яскравим та висококонтрастним зображенням завдяки неперевершенній технології «Процесор Цифрової Реальності» від LG.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Picture** (Зображення).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **Picture** (Зображення) підменю **XD**.

3. За допомогою кнопок **▲ / ▼** у висувному меню **XD** виберіть **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).

- Натисніть кнопку **OK** або **►**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### Настройка зображення

Ви можете настроювати контрастність, яскравість, інтенсивність кольору, чіткість та відтінок (тільки для NTSC) зображення.

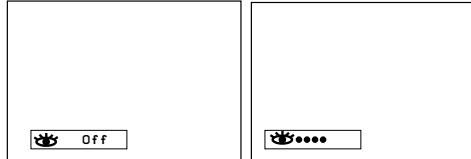
1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Picture** (Зображення).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **Contrast** (контрастність), **Brightness** (яскравість), **Colour** (інтенсивність кольору), **Sharpness** (різкість).
3. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **◀ / ►** виконайте необхідні настройки у кожному підменю.
4. Натисніть кнопку **OK**, щоб зберегти ці настройки, як настройки користувача.
5. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### Eye (настройки зображення відповідно до умов оточуючого середовища) (опція)

Функція **Eye** (настройки зображення відповідно до умов оточуючого середовища) є опційною.

В деяких моделях телевізор автоматично настроює зображення відповідно до умов оточуючого середовища. Це надає вам можливість насолоджуватися зображенням, яке повністю відповідає умовам оточуючого середовища.

Натисніть кнопку **EYE/**, щоб увімкнути або вимкнути цю функцію.



Коли цю функцію увімкнено, зображення настроюється відповідно до умов оточуючого середовища. При цьому індикатор **\*\*\*\*\*** не горить постійно зеленим кольором, а горить **\*\*\*\*\*** жовтим щоразу, коли зображення настроюється відповідно до умов оточуючого середовища.

### Увага :

- Функція настройки зображення відповідно до умов оточуючого середовища вимикається автоматично, якщо ви натискаєте кнопку **PSM** або **TURBO PICTURE**.
- Функція настройки зображення відповідно до умов оточуючого середовища не працюватиме при сигналі **RGB**.

## Настройка звуку (опція)

Функція настройки звуку є опційною, тому ви можете користуватися нею лише у тому випадку, якщо ваш телевізор обладнано даною функцією.

### SSM (Запрограмовані Настройки Звуку)

Ви можете за бажанням обрати запрограмовані настройки звуку: Flat (кімната), Music (музика), Movie (кіно), Speech (Мовлення), також ви можете настроїти частоту звуку на еквалайзерах.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Sound** (Звук).
- Натисніть кнопку **▶**, щоб обрати підменю **SSM** (Запрограмовані Настройки Звуку).



- Натисніть кнопку **▶** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **SSM** (Запрограмовані Настройки Звуку) необхідні настройки звуку.

#### Настройка частоти звуку

- Натисніть кнопку **▶** у підменю **User** (Користувач), щоб вивести на екран це підменю.
- Оберіть діржку за допомогою кнопок **◀ / ▶**.
- За допомогою кнопок **▲ / ▼** настройте рівень звуку.
- Натисніть кнопку **OK**, щоб зберегти ці настройки, як настройки користувача.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

Ви також можете активувати бажані настройки звуку (**Flat** (кімната), **Music** (музика), **Movie** (кіно), **Speech** (Мовлення) або **User** (Користувач) за допомогою кнопки **SSM/\*** на пульті дистанційного управління.

Запрограмовані настройки звуку **Flat** (кімната), **Music** (музика), **Movie** (кіно), **Speech** (Мовлення) є фабричними та не підлягають змінам.

#### Функція посилення звуку

Якщо увімкнено цю функцію, звук буде більш яскравим та об'ємним, ніж звичайний звук.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Sound (Звук).
- Натисніть кнопку **▶**, щоб обрати підменю **Turbo Sound** (Посилений звук).
- Натисніть кнопку **▶** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
- Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

#### Настройка звуку

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Sound** (Звук).
- Натисніть кнопку **▶**, та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть функцію, яку необхідно настроїти: **AVL** (Автоматичний Вирівнювач Звуку) (опція), **Balance** (Баланс), **Treble** (Високи), **Bass** (Баси), **Woofer** (Репродуктор низького тону).
- Натисніть кнопку **▶**.
- За допомогою кнопок **▲ / ▼**, **◀ / ▶** або кнопки **OK** виконайте необхідні настройки у висувному меню.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

#### X-WAVE (Бездротовий Звук) (опція)

Ви також можете вивести звук на FM приймач.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Sound (Звук).
- Натисніть кнопку **▶** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **X-WAVE** (Бездротовий Звук).
- Натисніть кнопку **▶**, щоб налаштувати частоту в меню **X-WAVE** (Бездротовий Звук).
- Синхронізуйте частоту телевізора та частоту FM приймача.

Деякі моделі налаштовуються наступним чином:

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Sound (Звук).
- Натисніть кнопку **▶** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **X-WAVE** (Бездротовий Звук).
- Натисніть кнопку **▶** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть **Set Frequency** (Обрати частоту).
- Натисніть кнопку **▶**, щоб налаштувати частоту в меню **X-WAVE** (Бездротовий Звук).
- Використуйте цифри від 0 до 9 або кнопки **◀ / ▶**, щоб синхронізувати частоти телевізора та FM приймача.

#### Увага:

- Якщо якість прийому погана або слабкий сигнал, оберіть іншу частоту.
- Для найкращої якості роботи відстань між приймачем та телевізором не повинна перевищувати 5 м (16.4 футів).
- В деяких місцях FM передавач працюватиме ненадійно, наприклад біля телевішок.
- Чутливість сприйняття може залежати від якості приймача (FM радіо).

#### Вибір виходу звуку

В режимі AV, ви можете обирати вихід звуку на ліву чи праву колонки.

Натисніть кнопку **I/II\***, щоб обрати вихід звуку.

**L+R** :Звуковий сигнал з лівого аудіо входу надсилається на ліву колонку, а сигнал з правого аудіо входу надсилається на праву.

**L+L** :Звуковий сигнал з лівого аудіо входу надсилається на праву та ліву колонки.

**R+R** :Звуковий сигнал з правого аудіо входу надсилається на праву та ліву колонки.

## Настройка звука (не в усіх моделях)

### Стерео/Подвійний прийом

Коли канал обрано, інформація про формат його звуку з'явиться на екрані після того, як зникнуть номер та назва каналу.

Мовлення	На екрані
Моно	<b>MONO</b>
Стерео	<b>STEREO</b>
Подвійний прийом	<b>DUAL I</b>

### Вибір моно звуку

Якщо стерео сигнал слабкий, ви можете переключитися на моно звук, натиснувши два рази кнопку **I/II\***. У режимі Моно попішується глибина звуку. Щоб повернутись до Стерео, натисніть двічі кнопку **I/II\***.

Вибір мови при двомовному мовленні. Якщо канал приймається на двох мовах (двомовний), ви можете обирати між режимами **DUAL I, DUAL II чи DUAL I+II**, натискаючи кнопку **I/II\***.

**DUAL I** передає на колонки сигнал основною мовою.

**DUAL II** передає на колонки сигнал другою мовою.

**DUAL I+II** надсилає сигнал різними мовами на кожну із колонок.

### Прийом NICAM (опція)

Якщо ваш телевізор обладнано NICAM-приймачем, ви можете насолоджуватись високоякісним цифровим звуком NICAM (Майже Міттєво Компонованій Багатоканальній Звук).

Вихід звуку можна обрати відповідно до типу трансляції, шляхом натискання кнопки **I/II\***.

1. Коли телевізор приймає сигнал NICAM моно, ви можете обрати **NICAM MONO** або FM MONO.

2. Коли телевізор приймає сигнал NICAM стерео, ви можете обрати **NICAM STEREO** чи FM MONO. Якщо стерео сигнал слабкий, перейдіть у режим FM mono.

3. Коли телевізор приймає сигнал NICAM подвійний, ви можете обрати NICAM DUALI, NICAM DUAL II або **NICAM DUAL I+II** або **MONO**. Коли увімкнено режим FM mono, на екрані з'являється напис **MONO**.

## Настройка часу

### Настройка годинника

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Time (Час).
- Натисніть кнопку **►**, щоб обрати Clock (Годинник).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** вставте години.
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** вставте хвилини.
- Натисніть кнопку **OK**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

### Настройка таймера

Завдяки цій функції телевізор може автоматично вмикатися або вимикатися в заданий час. Перед використанням цієї функції необхідно точно настроїти годинник.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Time (Час).
- Натисніть кнопку **►**, щоб обрати Off time (Час вимк.) / On Time (Час вмк.).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** вставте години.
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** вставте хвилини.
- Тільки для функції **Автоматичне вимкнення**: Натисніть кнопку **►**, а потім за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть номер каналу та рівень гучності.
- Натисніть кнопку **OK**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб

повернутися в режим перегляду програм.

### Увага :

- Функція Автоматичного вмикання працює тільки в режимі очікування.
- Для того, щоб побачити скільки часу залишилось до вмикання / вимикання, оберіть Time (Час).
- Якщо телевізор було зневідромлено Годинник необхідно настроювати знову.
- Через дві години після того як таймер увімкнє телевізор, останній перейде в режим очікування, якщо протягом цього часу не буде задіяна жодна з кнопок.

### Автоматичне вимкнення

Якщо у висувному меню Auto sleep (Автоматичне вимкнення) ви оберете **On** (Вмк.), телевізор автоматично перейде в режим очікування приблизно через 10 хвилин після того, як телеканал припинить трансляцію.

- Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню Time (Час).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть підменю Auto Off (Автоматичне вимкнення).
- Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню Auto Off (Автоматичне вимкнення) **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.)
- Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
- Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

## Інші функції

### Режими TV та AV

Сигнал може прийматися в режимах TV та AV. Режим AV використовується коли до телевізора підключено відеомагнітофон (VCR) або інше обладнання.

**Увага:** Коли відеомагнітофон підключено до гнізда антени, потрібно обирати режим TV. Дивіться розділ Підключення зовнішнього обладнання.

1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Special** (Спеціальне меню).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть підменю **Input** (Вхід).
3. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **Input** (Вхід) **TV, AV (AV 1)**, або **COMPONENT** (опція). **AV** або **AV1**: Відеомагнітофон підключено до гнізда ЄвроСкарт або телефонного гнізда на телевізорі.
4. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм. Ви також можете переходити в режими **TV** або **AV**.

Щоб повернутися з режиму AV до режиму TV, натискайте кнопки **▲ / ▼** або кнопки з номерами.

### Автоматичний перехід в режим AV (опція)

Якщо відеомагнітофон підключено до гнізда ЄвроСкарт, коли відеомагнітофон продукує комутаційну напругу під час включення, телевізор автоматично переходить у режими AV або AV1 при отриманні сигналу AV. Але якщо ви бажаєте продовжувати перегляд у режимі TV, натисніть кнопки **▲ / ▼** або будь-яку кнопку з номером. Щоб перейти в режим AV, натисніть кнопку **TV/AV**.

### Блокування доступу дітей

Телевізор можна настроїти так, що його можна буде контролювати лише за допомогою пульта дистанційного управління. Цю функцію можна використовувати, щоб уникнути несанкціонованого включення телевізора.

1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Special** (Спеціальне меню).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть підменю **Child lock** (Блокування доступу дітей).
3. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **►** оберіть у висувному меню **Child lock** (Блокування доступу дітей) **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
4. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
5. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм. Коли функцію увімкнено, під час перегляду телевізора при натисканні будь-якої кнопки на передній панелі телевізора на екрані з'являється напис **Child lock On** (Блокування доступу дітей вмк.).

**Увага:** Напис **Child lock On** (Блокування доступу дітей вмк.) не виводиться на екран, якщо під час виводу меню було натиснуто будь-яку кнопку на панелі.

### Блакитний фон (опція)

Якщо у висувному меню **Blue back** (Блакитний фон) ви оберете **On** (Вмк.), то при поганій якості сигналу або за його відсутності на екрані буде з'являтись блакитний фон.

1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Special** (Спеціальне меню).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **Blue back** (Блакитний фон) **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
3. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
4. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

**Увага:** В режимах **AV** та **COMPONENT** блакитний фон не з'являється на екрані.

### Блокування доступу дітей

Телевізор можна настроїти так, що його можна буде контролювати лише за допомогою пульта дистанційного управління. Цю функцію можна використовувати, щоб уникнути несанкціонованого включення телевізора.

1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Special** (Спеціальне меню).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть підменю **Child lock** (Блокування доступу дітей).
3. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **►** оберіть у висувному меню **Child lock** (Блокування доступу дітей) **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
4. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
5. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

Коли функцію увімкнено, під час перегляду телевізора при натисканні будь-якої кнопки на передній панелі телевізора на екрані з'являється напис **Child lock On** (Блокування доступу дітей вмк.).

**Увага:** Напис **Child lock On** (Блокування доступу дітей вмк.) не виводиться на екран, якщо під час виводу меню було натиснуто будь-яку кнопку на панелі.

### Блакитний фон (опція)

Якщо у висувному меню **Blue back** (Блакитний фон) ви оберете **On** (Вмк.), то при поганій якості сигналу або за його відсутності на екрані буде з'являтись блакитний фон.

1. Натисніть кнопку **MENU** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть меню **Special** (Спеціальне меню).
2. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть підменю **Blue back** (Блакитний фон).
3. Натисніть кнопку **►** та за допомогою кнопок **▲ / ▼** оберіть у висувному меню **Blue back** (Блакитний фон) **On** (Вмк.) або **Off** (Вимк.).
4. Натисніть кнопку **OK** або **◀**.
5. Натисніть кнопку **MENU** декілька разів, щоб повернутися в режим перегляду програм.

**Увага:** В режимах **AV** та **COMPONENT** блакитний фон не з'являється на екрані.

## Рекомендації з усунення неправностей

### Проблема

Відсутні зображення і звук

Звук в нормі, погане зображення

Зображення в нормі, поганий звук

Нечітке зображення

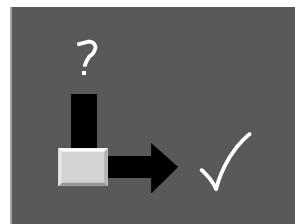
Зображення мерехтить чи по зображеню йдуть смуги

Поганий прийом деяких каналів

Немає кольору

Поганий колір

Не працює пульт



**Перевірте та спробуйте настроїти наступне**

Штепсель увімкнено в розетку

Чи включено телевізор

Спробуйте інший канал (слабкий сигнал)

Перевірте антenu (чи підключено її до телевізора?)

Перевірте антenu (чи не зламано провід?)

Перевірте антenu

Перевірте чи немає джерела перешкод

Відрегулюйте контрастність

Відрегулюйте яскравість

Відрегулюйте колір

Відрегулюйте звук

Перевірте наявність батарейок у пульти

Перевірте гнізда аудіо/відео (тільки у відеомагнітофоні)

